

БОРІТЬБА ЗА ПІДВИШКУ ЗАРОБІТНОЇ ПЛАТИ ЗАГОСТРЮЄТЬСЯ

З кінцем минулого тижня робітники в автомобільній промислі в Дітроїті, зорганізовані в юнію Юнайтед Отомобил Воркерс вийшли з домаганням підвищити плати на 30%. У відповідь на це домагання підприємство Форд Мотор Компані відправило 50,000 робітників з роботи у всіх підприємствах в цілому краю і заявило, що застанає вибір автомобілів тому, що не може переводити реконверсії серед „неправних страйків“, які вибухають в фабриках Форда під впливом „невідповідальних груп“.

Згадана юнія автомобільних робітників оприлюднила, що признає \$4,000,000 на допомогу своїм членам на час безробіття і заявила, що вибирає підприємство Джералд Моторс Корпорейшен як свою пробну станицю, щоб добитися підвищити для робітників. Коли юнія переведе в життя своє домагання в цьому підприємстві, тоді візьметься до інших поступово, а це до Форда і до Крайслера.

Усі три згадані автомобільні підприємства, що їх тепер називають „Великою Трійцею“, хоч не радилися між собою, то однак ненавче за спільним порозумінням оприлюднили, що не погодяться на підвищити плати на 30%.

Це все діється в місті Дітроїті, як осередку автомобільного промислу, але місто має спокійний вигляд.

Акція президента й уряду.

Президент Гері С. Труман вийшов з кінцем тижня на малі вакації до своєї матери в Індепенденс, у стейті Мизурі. Внаслідок вістей про кризу в автомобільній промислі, він перервав вакації і поспішно прибув до Вашингтону, щоб зарадити назріваючій небезпеці на ринку праці, яка може довести до інфляції й економічної кризи в цілому краю. Серед урядових код назріває план створити якусь тимчасову комісію для налаштування відносин між підприємцями й наємними, заки буде скликана спільна конференція обох сторін.

Положення загострюється тим, що провідники Конгресу Промислових Організацій оприлюднюють цифри про велетенські зиски у фабриках сталі в воєнному часі і твердять, що ці зиски досягнули 2 біліонів доларів.

БУРІВІЙ З ФЛОРИДИ ЖЕНЕ НА ПІВНІЧ.

Із Атлантичного океану вдарив буревій у бережжя Флориди в суботу 15. вересня з такою силою, що наробив шкоди на \$50,000,000. У пристані для повітреплавів в Ричмонд знищив буревій гангари і при тім згоріло 366 літаків 25 малих повітроплавів звання „блїмп“. Буревій перелетів опісля понад цілу Флориду і пігнав в напрямі Савт Каролайни та Вирджинії із швидкістю 120 миль на годину. Найбільша шкода грошева повстала в наслідок знищення літаків, бо около \$40,000,000. Внаслідок катастрофи в гангарах потерпіло каліцтва яких 50 моряків. При гашенню пожежі згинув начальник пожежної сторожі з Маямі.

ЗБІЛЬШЕНО ПЛАТУ БЕЗРОБІТНИ У 25 СТЕЙТАХ.

Рада Стейтових Урядів, що має свій осідок в Шікаго, оприлюднює, що висота допомоги з фонду безробітних зросла у 25 стейтах, а час допомоги продовжено у 28 стейтах. Це зроблено правильною дорогою, тобто ухваленням поправок до стейтових законів в справі компенсації. Пересічно 80% усіх робітників мають забезпечення в згаданих стейтах.

ПОМЕР ПРОВІДНИК В СПРАВАХ СУСПІЛЬНОГО ДОБРОБУТУ.

Бувший професор Католицького Університету у Вашингтоні, загальнозвільний знавець і провідник руху для суспільного добробуту, монсінйор Джан А. Райен, помер у шпиталі в Ст. Пол. Мин. Він був знаний з цього, що заступав інтереси робітників і з його голосом рахувалися урядові й суспільні чинники. Довгі літа він був директором Нешенел Кетолік Велфер Конференс у Вашингтоні.

ДИТИНА ПРИ НАРОДЖЕННІ МАЄ 18 ФУНТІВ.

У місцевості Лотон, Пенсильвенія, народилася дівчина в родині Строл, яка при народженні важила 18 фунтів. Мати дитини має 15 дітей і має 38 літ. З них остало при життю 14 дітей і лише одна пара близнят. Лікар, який асистував при народженні, д-р Гарвей Фрай, каже, що він упродовж своєї 50-літньої практики асистував при народженні яких 1,000 дітей, але ще жадна дитина не важила тільки, що Строл.

Небезпека чуми в європейських пристанях

Адміністрація Ріафіу й Рерабілітації Об'єднаних Держав оприлюднила у Вашингтоні звідомлення, що в деяких пристанях на Середземному морі були в минулих місяцях випадки чуми. Понадзвичайні розміри прибрала ця пошесть у Суецьким каналі, а поодинокі випадки появилися в Тель Авів у Палестині, а також на острові Корсика і в Касаблянка в Африці. З Китаю були кількразові донесення про чуму, а в інших частях світу що небезпеку вилетіти-вано заздалегідь.

НЕ ХОЧУТЬ ДАТИ РОСІЇ БАЖАНОЇ ДОПОМОГИ ІЗЗА УКРАЇНИ

Серед конгресових код дискутують висоту допомоги для Советського Союзу через організацію УНРРА. Початково в липні Совети зажадали \$700,000,000. Тепер появилася у конгресі думка, щоб Советам тільки не признати, а обтяти домагання до половини або навіть знизити до \$250,000,000.

Опінія змінилася тому, що змінилося положення. Совети домагалися великої допомоги, бо мали її жити на найбільше знищені околиці, а це в Україні і в Білій Русі. Від того часу Україну й Білорусь прийняли як окремі одиниці до організації УНРРА, отже Советська Росія не потребує тільки допомоги. В конгресових кодах подують аргументи, що як би вона зажадала менше, то це значилоб, що положення в їх республіках не було таке серйозне, як початково видавалося.

У підкомітеті Чужинних Справ в палаті репрезентантів склали свої свідчення про діяльність УНГГА конгресмени Джозеф Райтер з Гартфорду і Тамес Гордон з Ілліной. Вони відбули подорож по Європі і на підставі фактів заявили, що Росія вживає фондів УНРРА на советизацію Європи при помочи фондів з УНРРА.

ДО ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВ ПРИБУВ ПРЕДСТАВНИК МОСКОВСЬКОЇ ЦЕРКВИ

Представник московського православного патріарха Олексія, архієпископ теж з іменем Олексій, прибув у неділю 16. вересня літаком через Сибір до Нью Йорку для вирішення непорозумінь між американськими православними єпископами і московським патріархом. На стрічу йому вийшов митрополит Венямін і єпископ Адам Филиповський, родом з Підкарпаття коло Рогатина в Галичині. Єп. Филиповський пояснив газетарям шль прибуття архієпископа Олексія. Сказано між ін., що в Америці після Росії є найбільше православних російських церков і тому архієпископ Олексій висловлює вдячність Америці за це пристановище для одновірців.

Україна, Білорусь і Польща Берута мають право висказатись на письмі в справі мира з Італією

Американські кореспонденти рознісуються швидко у своїх дописях з Лондону про наради п'ятих міністрів заграничних справ, що тепер вирішують остаточно справи, що відносяться уже до світового замирення. Першою такою справою є мир з Італією. Вона надзвичайно складна, але всі відчують, що від того, як її вирішать, залежатиме вирішення багатьох інших подібних справ. З вирішенням справи Італії буде можна собі теж уявити, як буде виглядати мир по другій світовій війні. Замітним фактом вважають те, що Совети здобули голос у справі мира з Італією для України і Білорусі, що є в їхньому складі, і для Польщі президента Болеслава Берута, що є під їхньою контролею. Тим державам признано право внести на письмі свої домагання в справі мира з Італією. Признано їм це право, як пишуть кореспонденти, тому, що Італійські війська були на їхніх землях разом з німецькими і помагали нищити їхні краї. Ці аргументи піднесли Совети, бо ні один з тих „незалежних“ країв Італії війни не виповадав і тому властиво не був з нею формально у війні. Очевидно, що тут не йде про ніякі формальності, а про те, щоб скріпити советські домагання, які знову мають на меті скріпити в першу чергу домагання Тіта, себто Югославії в справі признання їй Триєсту, Горіції, Фіюме, островів Керсо, Лусині, Лягоста і Пелєгоза на Адриатику та Зари. А друга важна справа — це справа Італійських африканських колоній.

ДОМАГАЮТЬСЯ ДОПУЩЕННЯ СОВЕТСЬКИХ ОФІЦІРІВ ДО ТАБОРІВ

Советські представники в Лондоні предлажили Раді міністрів закордонних справ нату в справі біженських таборів, що є під американською та англійською владою у Німеччині. У тій ноті кажеться, що ті влади не допускають до таборів, в яких є біженці, советських офіцерів, що займаються репатріацією. Далі кажеться, що багато біженців, що повинні вертати у Совети, не хочуть вертати, закриваючись тим, що вони „балтійські горожани“, чи горожани інших територій, що їх Совети заняли останніми роками. Нота каже, що советські офіцери хотілиб з тими людьми поговорити...

ОСТЕРІГАЄ ПЕРЕД ЯПОНСЬКИМИ ПОКЛОНАМИ

Підполк. Джеймс П. С. Девере, геройський командант славних американських частин на острові Вейк, заявив кореспондентам в Токіо, вийшовши з неволі, що ми не повинні забувати за правдивий японський характер і не дати себе дурити японським поклонам, що їх вони тепер роблять перед нами.

СУДИТИМУТЬ НАЦІСТІВСЬКОГО ДИРЕКТОРА КОНЦЕНТРАЦІЙНОГО ТАБОРУ

Д. Крамер, директор відомого концентраційного табору Белзен, станув перед альянтським судом разом з 47 гестапівцями, щоб відповідати за злочинства, поповнювані на інтернованих. Як засудять, то їх повісять, або розстріляють.



ВІЙНА СКІНЧЕНА.—Ця група представляє японських полонених, що були на Вота Айленд, де ставили опір до останнього дня війни. Як почули про здачу, то піддалися. Їх відвезено на острів Гвам для інтерновання.

МЕКАРТУР ВІЗНАВ ЯПОНІЮ ЗЛОЖИТИ ЗВІТ З ПОГРАБОВАНОГО МАЙНА

Ген. Доглес МекАртур виявляє з кожним днем щось таке нове, яке вказує, що альянтська окупація не буде такою легкою, як дехто з японців надіявся, думаючи, що приниженням японці вратують себе від сильної чужинської контролю. Отже приказано японському уряду предлажити до 15 днів список того різного добра, що було під контролею Японії чи держав „Осі“, себто Німеччини та Італії, та їхніх сателітів, себто Болгарії, Фінляндії, Румунії, Угорщини та Тайленду. Це відноситься до майна в самій Японії так і в тих краях, що були властиво під контролею Японії. Знов окремий звіт, який має бути виготовлений до тижня, відноситься до майна держав, що входять у склад Об'єднаних Держав, а яке загаравав японський уряд з вибухом війни. Цей приказ дано прем'єрові, яким є князь Наругіко Гігаші-Куні. МекАртур теж приказав американським офіцерам не входити в ніякі дискусії з японськими урядовцями чи офіцерами, а тільки давати їм прикази і вимагати негайного виконання. Теж видано приказ не-братаня з японцями.

300 ЯПОНЦІВ НА КРИМІНАЛЬНІЙ ЛІСТІ.

Уже арештовано майже всіх 47 визначних японців, що є на першій лісті воєнних злочинців. Кажуть, що ген. МекАртур має уже список з 300 таких осіб, що будуть арештовані й поставлені під суд.

„ПО ЦИВІЛІЗОВАНОМУ“

Тим, що висказують різні критичні заваги щодо „м'якості“ альянтської окупації в Японії, відповідають з близьких код ген. МекАртура в такий спосіб, що початковий командант альянтських окупаційних сил хоче показати, що американці не вміють поводитись в некультурний спосіб навіть з ворогом.

НЕМА ПОТРІБНОЇ СИЛИ!

Щоби можна було заволодіти Японією в такий спосіб, як собі дехто бажає, то треба би було мати мільон вояків для самої адміністрації залізничною комунікацією, що має перевозити не тільки альянтські війська, але й мільони здемобілізованих японських вояків. А те все зроблено тепер японськими руками! А що найважливіше: все відбулося в порядку.

ЗНОВ ВИПРОБУЮТЬ АТОМОВУ БОМБУ.

Але тим разом уже не на містах і будинках, але на морі й то на воєнних кораблі. До цього признано японський панцирник Нагато, що має 35,000 тон мостої. Іде про те, щоби пізнати, чи одна бомба зможе цілковито знищити такий панцирник. А що важніше, хочуть знати, яке ділення бомби під водою. Саме там надіються більших несподіванок, ніж на поверхні. Такі спроби з кораблями і бомбардуванням з літаків роблено кількома наворотами по першій світовій війні. Першу таку спробу зроблено в 1921 році, коли літаки затопили біля берегів Вирджинії німецький кружляк Франкфорт, а потім німецький панцирник Остфрідланд. Тому новому експерименту будуть приглядатись теж газетні репортери, що все це потім опишуть.

ВИПУСТИЛИ, ЩОБ ПІДПИСАЛИСЯ.

Японські високі офіцери, а то ген. Окада, бувший командант Гонг Конгу, та віцеадмірал Фужіта, зістали випущені з тюрми цієї британської, королівської колонії тільки на те, щоби підписати документ здачі здачі. Бритійські офіцери сиділи, а японські стояли. Сіли тільки на мінуту, як підписували. Ніхто з ними не витався. А як підписали, відійшли назад до тюрми.

СТРІЛЯЛИ ЧЕРЕЗ „ПОМИЛКУ“

Ген. МекАртур заложив гострий протест перед советським командуванням за це, що в тій частині Кореї, що є під советською окупацією, советські вояки стріляли до американського бомбера Б-29, що віз ліки та харчі для альянтських полонених, що були в одному з японських таборів у Кореї. Бомбер упав у море, але американська залога виратувалася. Совети виправдували себе тим, що вони стріляли „через помилку“, бо вправді пізнавали, що це американський літак, але так було, що німіці маркували свої літаки на американський лад... Вони вказували, де треба осісти на землю, але пільот бомбера каже, що поле було замале, щоб можна було осісти з бомбом, тому він мусів пуститись на море, щоб вернути назад до бази на острові Сайпан і звідтам скомунікуватись з Советами.

ТОГО ВИПРАВДУЄ СЕБЕ.

Шігенорі Того, що був міністром заграничних справ Японії, коли прем'єр Того зарядив напад на Перл Гарбор, каже, що він завжди змагав до мира, а тепер був тим, що на раді міністрів перший заявився за те, щоби війну скінчити і прийняти рішення Потсдамської Конференції. Того є тепер на лісті тих, що їх хоче ген. МекАртур допитувати.

ЯК НЕ МАЄТЕ ПРАЦІ, АБО ХОЧЕТЕ КРАЩОЇ,

чому не користатися з оголошень знаменитих нагод для зарітку, поданих у оголошеннях нових робіт у „Свободі“?

"СВОБОДА" (Ukrainian Daily)

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays and holidays by the Ukrainian National Association, Inc., at 81-83 Grand Street, Jersey City, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N. J. on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for Section 1103 of the Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

Classified Advertising Department, 597-7th Ave., New York 18, N. Y. BRyant 9-0582

ПЕРІОДИКАТА:		SUBSCRIPTION RATES:	
Подорожувати часом три центи.		Three cents a copy.	
На рік	\$7.00	Один рік	\$7.00
На шість місяців	\$3.75	Шість місяців	\$3.75
На три місяці	\$2.00	Три місяці	\$2.00
В Джерсі Ситі і Заграниці:		Foreign and Jersey City Rates:	
На рік	\$10.00	Один рік	\$10.00
На шість місяців	\$5.25	Шість місяців	\$5.25
На три місяці	\$2.75	Три місяці	\$2.75
Часом з суботи (з англійською частинкою):		Saturday's Issue (with Ukrainian Weekly):	
На рік	\$2.50	Один рік	\$2.50
На шість місяців	\$1.50	Шість місяців	\$1.50
За оголошення редакція не відповідає.			
За кожну зміну адреси платиться 10 центів.			
Адреса: "СВОБОДА," P. O. Box 346, JERSEY CITY, N. J.			

ОРГАНІЗУВАТИ ПРАВДОЮ І НА ПРАВДІ

Змагати до світового об'єднання зорганізованого робітництва — річ похвальна, ідеальна. Очевидно, якщо таке об'єднання веде всюди до поліпшення долі працюючих, а не до затаювання їхньої неволі, а то просто й невільності. Бритійський Трейд-Юніоні Конгрес, що є ініціатором такого світового об'єднання зорганізованого робітництва, втягає в те об'єднання теж і „робітничі юнії“, що існують у Соевтах. Та питання, чи соєвські „юнії“ є справді робітничими організаціями, себто створеними самим робітництвом і ведені робітниками, свідомо вибраними для цієї цілі. Комуністична пропаганда представляє життя робітника в Соевтах як свідомішим і кращим ніж життя робітника в Америці чи Англії. В подібний спосіб змальовується і робітничі організації в Соевтах. Та чи таку пропаганду приймати?

Прикладом, як треба в таких справах поводитись, може бути виступ представника Американської Федерації Праці в Англії на нарадах Бритійського Трейд-Юніоні Конгресу.

Джордж Міні, секретар А. Ф. Праці, що був тим представником, підніс спершу цілком слушно, що деякі „визначні юнії“ з робітничої американської організації Конгресу Промислових Організацій (Сі Ай О), що були під впливом і зарядом комуністів, не хотіли допомагати Англії тоді, як на неї спав весь тягар боротьби з Гітлером, а тільки допомагати тільки тоді, як Гітлер напав на Соевти. Не помагали, бо така була політика — Москви.

Далі Міні підніс, що „робітничі юнії“ в Соевтах не є робітничими юніями в демократичному розумінні, а тільки „псевдо-юніями“. Вони не є створені з доброї волі робітництва як їхні свідомі організації, контрольовані робітництвом, а є твором соєвського уряду, котрий має над ними контролю і вживає їх до закріплення своєї влади. З такими робітничими юніями американське зорганізоване робітництво не може мати нічого спільного, бо вони відмовляють робітникам в Соевтах основної людської свободи, що є передумовою свободи в державі.

Міні підкреслює ще й те, що урядом контрольовані соєвські юнії не тільки що не помагають робітництву поліпшити свою долю, але ще помагають владі депортувати мільйони працюючих людей на примусові роботи до різних концентраційних таборів. Таким робом, казав Міні, в Соевтах нема визволення робітників, а є тільки їхнє поневолення.

Оті речі не є для нас нічим новим. Та маймо на увазі, що соєвська пропаганда, що настирливо вдирається нині в кожну закутину, має всюди закритих комуністів, які не допускають, щоб таку правду про Соевти поширювати. Тому слова, що їх так нужно висказав репрезентант американського робітництва перед репрезентантами британського робітництва, мають велику вагу. Бо й тамтуди не так легко дістатись правді про Соевти.

Атомової бомби: осяг чи прокляття людства?

Від часу винаходу атомової бомби і її випробування на пустині Нового Мексико у Злучених Державах не сходять із газетних шпальт дискусія над нею. Вона просто зводиться до такого питання: Чи це найвищий осяг, чи прокляття людства?

Минулого тижня заговорили про це воєнні критики обох найбільших ньюйоркських газет, а це Гансон В. Балдвін у Нью Йорк Таймс і майор Джордж Філдінг Еліот у Геральд Трибуні. Кожен з них виходить з іншої точки погляду, але обидва приходять до однакового висновку, а це до забезпечення людства перед новим винаходом.

Балдвін розбирає винахід і вжиток атомової бомби з моральної точки. Він підкреслює, що властиво атомової бомба зробила на велику скалю і за одним розмахом те, що зробила більша кількість налетів. Проте, хоч є на це дуже багато виправдань, то вживаючи атомової бомби, „Злучені Держави посягають свій моральний провід у світі“.

Він пригадує, що моральний провід у світі осягнули Злучені Держави на конференції у Сан Франциско, але тоді ніхто ще не знав про винахід атомової бомби. З ужиттям бомби Злучені Держави осягнули матеріальне першество-супрематію — у світі є тепер наймогутнішою державою — але вони через те вже не є на висоті свого морального, політичного і психологічного проводу, пише Балдвін. І додає, що при допомозі бомби ми покінчили скорше світову війну, але рівночасно ми не приготувалися, щоб при її допомозі виграти мир.

Перші враження — страх і надія. Страх, що чоловік зміг створити „франкестайнову потвору“, а надія, що може не буде більше війни. Та не зважаючи, що головна нагода минула, то ще такі не запізно Америці відзискати моральний провід і проголосити засади, за які вона думає стояти і боротися. Ще є наразі 3—5 літ, може й більше, заки тайна виробу атомової бомби стане знана у світі. Цей час повинен бути використаний мудро, для добра людства, бо в майбутності може вже не трапиться така друга нагода.

Як нацрк програми діяльності Америки подає Балдвін такі точки: 1. Затримати хоч на кілька літ тайну виробу бомби, заки не дійде до сили Організації Об'єднаних Держав; 2. негайно вийти з позиції, щоб перевести загальний розпуск примусових армій у всіх краях; 3. негайно

обмежити армії й флоти всіх країв; 4. нагло назначити величину армії, яка має стати на уклад Об'єднаних Держав; 5. усунути право вета, призначене Раді Безпеки Організації Об'єднаних Держав; 6. евентуально рішити, що вживання атомової бомби є протизаконне. Значить: усі держави мали б зобов'язатися, що не будуть уживати бомби у війні, хіба лише у відплату. Шойно, коли те все буде переведено, можна буде зрадити тайну виробу атомової бомби Організації Об'єднаних Держав і тоді Америка відзискає свій моральний провід, який втратила хвилюючи ужиттям бомби.

Всі оці міркування Балдвіна є в деяких точках ширше удокументовані.

Другий воєнний критик, майор Еліот, не тратить часу на обговорення моральної сторони вживання атомової бомби, а зміцняє приступає до твердження, що з її винаходом світ змінився і тому Злучені Держави мусять приноворитися до змінених часів. На його думку наш уряд мусить знайти способи дістати найдокладніші інформації про все, що діється в світі, бо це є час атомової сили і ракетної сили.

„Це не значить, пише Еліот, що ми не маємо довіри до наших союзників, та що ми висилаємо шпигів. Нам треба розуміти, що на світі бувають і лихі люди і проти них треба тримати розвідку. Ми знаємо, які страхотні поширили нацисти, а тепер є інші подібні групи, які загрожують людству. У такому світі, як теперішній, кожен новий рух — політичний, релігійний, економічний, науковий — може мати значущі життєві смерті. Отже з повнішою причиною мусимо мати точні інформації, а вони є підставою розумної акції.“

Еліот стверджує, що Злучені Держави досі не мали бюро розвідки вчасі миру. Тепер треба коначно його створити при допомозі департаменту стеїт, департаменту торгівлі чи скарбу. Розвідке бюро малоб підчинятися просто президентові і в ньому мусять зосереджуватися для обміни всі деталі. На території Злучених Держав це бюро мусіло б співпрацювати з Федеральним Бюром Інвестицій.

До цих своїх проєктів подає Еліот таку завагу: „Теперішній світ такий, що всяке опізнення може бути не лише небезпечним, але теж і фатальним; це такий світ, в якому ми

Микола Чубатий.

Чехи в соєвських обіймах

Мабуть ні один із теперішніх сателітів Москви не міг би оспівати своєї долі краще словами української народної пісні: „Що хотілось, то дісталось, тепер сиди тай думай“ — як Чехія. Про одну Чехію можна сказати, що вона кинулася в соєвські обійми з любові, зі свого традиційного русофільства. Бо як Польща, Румунія, Болгарія, а навіть Югославія стали російськими сателітами з konieczности, майже проти своєї волі, то одна Чехія вибрала сама собі ролю сателіта Москви.

Століття зросту і упадку Чехії.

Причини того треба шукати у специфічній положенні Чехії. Від тисячі літ Чехія була виставлена на натиск німецького народу, з яким Чехія межує з трьох боків. Через своє географічне положення, як найближчий сусід Німеччини, Чехія стала скоро по випертої своєї пануючої найстаршої родини Перемислів, на початку 14-го століття, частиною Святого Римського Царства німецького народу, як один із поважніших членів царства.

Така роля чеського королівства давала йому багато користей, але також несла зі собою небезпеки. Користи з федеративного зв'язку з німецьким царством були ці, що Чехія стала інтегральною частиною всіх культурних рухів західної Європи і тому скоро робила поступ на всіх ділянках свого культурного життя. Був час, коли чеська династія Люксембургів носила кілька десятків літ царську корону, а Прага була столицею царства. Це напевно були користи з приналежності до того федеративного державного організму.

Найближче сусідство з німцями давало їй теж економічні не можемо дозволити собі на такий люксус, щоб не хотіли знати або не дбати про те, що діється в далеких краях, про які ми колись або не чули або не хотіли чути“.

Із отих помічней воєнних знавців можна набрати переконання, що чема тепер ні національного ні особистого безпеченства в цілому світі. Як не буде небезпеки перед бомбою, то приїде небезпека перед розвідкою. Отже всеодно, світ такої небезпеки не витримає. Перед безупинним страхом мусить прийти масове божевілля і масові самогубства. А це вказує, що всі провідні морально думаючи люди мусять зібрати свої сили для нестворення нового ладу, опертого на правді.

користи, бо німці в середніх віках були відомі як найкращі ремісники і Чехія могла скоро розвинути свій промисл та успішно використовувати багатства своєї землі. В Чехії були найбільше вартісні гроші в середовічній Європі, так звані талари, названі так від скороченої назви місцевості Йоахімстал, де ці гроші вибавлялися; Йоахімсталер — талар.

Економічні користи з близькості з Німеччиною несли одначе зі собою також національну шкоду, бо Чехія зачала скоро германізуватися, особливо в своїй північно-західній частині, в так званих Судетах, де були багаті зложі срібла та золота. Судетський край знічався, а німецький колоній густою сіткою покрили цілу Чехію та частинно і Моравію. В додатку повне потонення в підприємствах виробило в чехів природу більш матеріалістичного бизнесмена, як людини, привязану до рідної землі з чистого ідеалізму. Капітуляція перед Гітлером без одного вистрілу свідчить про це доволі переконливо, коли порівнаємо героїчний опір хочби карпатських українців, що без зброї, без фахового військового проводу пірвалися на очайдушну оборону рідної землі перед мадярами.

Одинокий в історії зрив чехів, це були гуситські війни, оперті частинно на релігійній, та соціалістичній, а частинно на національній ідеології. В часі реформації Чехія стала тереном боротьби протестантів з католиками, а битва під Білою Горію 1620 стала для Чехії тим, чим була битва під Полтавою (1709) для України, гробом їхньої державности.

Чеське слов'янофільство.

В наполеонських часах, на початку 19-го століття, чехи по двістілітнім сні відірвалися як нація під політичним та культурним оглядом. Виставлені на постійний натиск німців, чехи, для власної самооборони, стають професійними слов'янофілами, а згодом і русофілами. Гляділи байдужим оком на гноблення Росією інших слов'ян, українців та поляків. Річ природна, що чеське слов'янофільство було числене виключно інтересами власними, а не інших слов'ян.

Проте серед чехів перед першою світовою війною поважна група інтелектуалістів, збувши президентом Масариком у провіді, остерігала своїх земляків перед безкритичним русофільством, як незгідним з демократичними традиціями чеського народу. Однак такий шляхотний підхід до інших слов'ян був власністю тільки невеликого гурта през. Масарика. Після його смерті безкритичне русофільство взя-

ло верх та завело чехів до ролю сателіта Росії. Чи зискала що Чехія на цим, покаже доперва історія.

Чехія в соєвських обіймах. Завдяки політиці теперішнього президента Бенеша Чехія попала в повну залежність від Москви; вона немов зриває зі західною Європою та сама, всупереч тисячлітній традиції нації, включає себе в євразійський світ Соєвського Союзу.

Чехія Бенеша сподіється, подібно як Польща Берута та Осубки-Моравського, відзискати простори страчені впродовж тисячі літ, себто наново повернути чеський характер Судетам, де досі жило три і пів мільйона німців з чеською домашньою, що виносила 10 до 15 процентів. Вона ставить до великих держав домагання виселити тих три з половиною мільйона німців з Чехії, не подаючи, де маєтись діти така маса бездомних людей.

Знов по викиненню німців з судетського краю насувається друга проблема: кого там поселити? Відомо, що Чехія не була країною перелюдненою. В додатку натуральний приріст чехів був по французях один із найнижчих в Європі. Сім мільйонів чехів мали б ще більше розтончтись на просторах, покинутих німцями. Ось це один із парадоксів нашого повоєнного світа.

Чи осягне Чехія на це згоду великих держав, нині годі сказати, та куди трудніша справа той плян перевести в життя.

Нині Чехія в більшості під соєвською окупацією, або соєвським диктатом, а тільки західний скравок заняли американці. Зі самої Чехії нині вісток небагато, одначе це що передістается, говорить про велике розчарування чехів росіянами, які поведуться в краю слов'янського брата, як в завоюваній землі.

Сама Чехія має уряд, зібраний з різних партій, одначе провідною партією стали комуністи, які надають нині тон цілій державі.

Доказом повної беззисловності Чехії є це, що заграничний політиці чехи приневолені йти сліпо за вказівками соєвського протектора, нерідко всупереч логіці та всупереч демократичним традиціям чеського народу. Взором того, чим нині є Чехія, було недавнє засідання ЮННРА в Лондоні, де Чехія голосувала за те, щоб відмовити всякої допомогі збігням, передовсім зі Соевтів, що не хотять вертати доми на певне заслання або й смерть. Доказом того арештування соєвськими агентами відомих діячів старої української еміграції та порушнування українських культурних установ.

Вдуматися тільки в ідеологію шляхотного гуманітариста Масарика та в Чехію Бенеша під диктатом Соевтів, то матимемо образ, як Чехія зійшла при потужних соєвських протектораті до зовсім підрядної ролю.

Соєвські обійми для Чехії стають занадто твердими. Вона мабуть радо їх позбулася б, одначе політичне подружжє, раз зав'язане зі Соевтами, не так легко розв'язати. За розвід там доволі трудно.

ла у 1,600 разів, а повстання Хмельницького аж у 1,800 разів. Бачимо отже, що український хліб утримував економічну структуру польської держави. Населення українських земель у ті часи не перевищувало двох мільйонів душ. Статистичні дані з 1600 року подають населення Галичини на 446 тисяч, Холмщини й Підляшся на 366 тисяч, Волинь і Поділля на 392 тисячі, Київщину на 234 тисячі і Брацлавщину на 311 тисяч.

(Далше буде).

В кожній українській хаті повинен знаходитись часопис „СВОБОДА“.

ОЛЕКСАНДЕР ЛУГОВИЙ

БЕЗХАТНИЙ

(Повість з імігрантського життя в Канаді, нагороджена на Літературнім Конкурсі У. Н. Союзу).

77)

(Всі права застережені)

— Якби розумний був, то по фармах не блукав би — відповідали інші.

Всі ті шепоти насторожений Безхатний вчув, поки протиснувся наперед. Серце в грудях болізно колотилося. Волів зустрінути явну, неприховану ворожість, чим ті поблажливі, добродушні ніби посмішки. Кожна завага хлестала його наче удар батога. Поряд з почуттям ніяковості спалахнула впертість, бажання цю малю байдужих людей опанувати, заставити її слухати, перенятися тим, чим переймався він самий, вести за собою. Довго над тим роздумувати не ставало часу. По коротенькій

промові господаря на всі лади й голоси відповіли „Не по ра“. Покликано на підвищення Безхатного.

Знавчі кажуть, що непевний себе промовець всю свою духову силу мусить скупити в очах. Впяляти очі у першого-ліпшого слухача, говорити наче виключно до нього одного. Решті слухачів дивитися поверх голою, їх не завважувати. І коли під пристальним зором промовця пічне ніякові той слухач, промовець вишукати у надмірній любовині опікунів до України, до українських земель, українських природних багатств, але без українців. Бо не знищивши

слухачів напевно чули не одного. Говорили різні люди і на різні теми. Говорили люди вчені, з титулами й рангами. Тепер говорив він, людина молода, недосвідчена; людина, що збігом обставин опинилася на чужині в рядах бездомних бідаків. Говорить так, як підказує йому чуле серце, національна совість і честь. Не одні промовець може й торкався питань, що він їх вибрав за тему свого відчиту. Тема та — чому сусіди, опікуни України відвічно змагаються за українські землі, за право безконтрольно Україною керувати? Чому Україну вигороджують, український нарід розстрілюють, вимордовують карними загонами, виселяють на далеку північ, Сибір, Туркестан? Чому українцями заповнюють тюрми? Причин треба шукати у надмірній любовині опікунів до України, до українських земель, українських природних багатств, але без українців. Бо не знищивши

українців опікуни не зможуть плодів українських земель споживати...

Шож таке оті українські землі? Це найбагатші у світі копальні вугілля, залізної руди, марганцю, нафти, різномірних мінералів. Україна — це одна двадцять восьма частина засівної землі, тобто трохи більше від десятиліт на кожну душу скільки українців є на світі. Це, зрештою, не один десяток мільйонів десятин землі, що під засів легенько можна ще виробити, наприклад Полісся, по бережжя Азовського моря. Діпрівий лиман, або й так зване Гниле море, — Сіваш, яким треба брости пару верств від берегів, щоб зайти у воду по коліна. Україна — це вся хліборобська українська нація.

У давнині, ще перед Христом українські землі продукували великі кількості збіжжя. Не тільки жили самі, а годували й сусідючі держави. У греків зберігся документ про продажу Україною вісьмох мільйонів бушлів пшениці одної лише осені. У Києві княжих часів збіжжений ринок був найбільшим у світі. Назва Житомира, заснованого у 12-му віці, вказує ясно, що там перемірювалося відправляване закордон наше збіжжя. Те саме з назвою Корещі. Наш Київський і Галицько-Волинський Літопис повний вісток про те, що за українське збіжжя сусідні держави зобов'язувалися збройно Україні помагати. Право купівлі українського хліба не раз ставало причиною війни між охочими той хліб купувати. Пшениця вільного українського хлібороба знаходила шлях в Італію, Еспанію, Францію, Німеччину і Англію. З заником української самостійності український хліб став головною підставою стійкості польських грошей. Продукування українським кріпаком польського магната хліб вдруже широкою рікою повпів за кордон. Самі польські історики стверджують, що через од-

ну лише Вроцлавську таможню рік річно перевозжено закордон сотки тисяч кірців української пшениці. Наприклад: коли в 1537 році через ту комо-ру вивезено 6,975 кірців, то через двадцять три роки, в 1560, вже 250 тисяч кірців, а в 1595, за рік до Берестейської унії вже два й пів мільйона кірців. Це припадково дійшовши до нас звити одної Вроцлавської комори за три роки. Таких комор Польща мала десятки і через кожну рік річно вливали за кордон мільйони кірців... Завдяки українській пшениці польський злотий за кордоном цинився вище своєї номінальної вартості... Почалися козацькі повстання, не стало хліба на експорт — і... польський злотий катастрофічно став падати. Повстання Наливайка й Лободи 1596 року спричинило пониження курсу злотого у сімсот разів. Війни Сагайдачного знизили вартість злотого у 1,200 разів, повстання Острянці й Тряси-

ли лише Вроцлавську таможню рік річно перевозжено закордон сотки тисяч кірців української пшениці. Наприклад: коли в 1537 році через ту комо-ру вивезено 6,975 кірців, то через двадцять три роки, в 1560, вже 250 тисяч кірців, а в 1595, за рік до Берестейської унії вже два й пів мільйона кірців. Це припадково дійшовши до нас звити одної Вроцлавської комори за три роки. Таких комор Польща мала десятки і через кожну рік річно вливали за кордон мільйони кірців... Завдяки українській пшениці польський злотий за кордоном цинився вище своєї номінальної вартості... Почалися козацькі повстання, не стало хліба на експорт — і... польський злотий катастрофічно став падати. Повстання Наливайка й Лободи 1596 року спричинило пониження курсу злотого у сімсот разів. Війни Сагайдачного знизили вартість злотого у 1,200 разів, повстання Острянці й Тряси-

ли лише Вроцлавську таможню рік річно перевозжено закордон сотки тисяч кірців української пшениці. Наприклад: коли в 1537 році через ту комо-ру вивезено 6,975 кірців, то через двадцять три роки, в 1560, вже 250 тисяч кірців, а в 1595, за рік до Берестейської унії вже два й пів мільйона кірців. Це припадково дійшовши до нас звити одної Вроцлавської комори за три роки. Таких комор Польща мала десятки і через кожну рік річно вливали за кордон мільйони кірців... Завдяки українській пшениці польський злотий за кордоном цинився вище своєї номінальної вартості... Почалися козацькі повстання, не стало хліба на експорт — і... польський злотий катастрофічно став падати. Повстання Наливайка й Лободи 1596 року спричинило пониження курсу злотого у сімсот разів. Війни Сагайдачного знизили вартість злотого у 1,200 разів, повстання Острянці й Тряси-

Вісти з Європи про українських біженців

З Женев (Швейцарія) надіслано нам одержане там листів від проф. В. Доманицького, що був професором в Українській Господарській Академії в Подєбрадї, а тепер перебуває як біженець на німецькій території, що є під американською контролею. В тому листі є багато інформації про українські науково-культурні установи, що були в Чехословаччині, як і про українських науковців, що були зв'язані з тими установами.

В листі проф. Доманицького подано таке:

Український Вільний Університет у Празі (УВУ), де я керую катедрами соціології та кооперації, тяжко переживав німецький національно-соціалістичний режим у рр. 1939—1945. Для славістичних установ був призначений окремий уповноважений (проф. д-р Н. Баєр), який вимушував до кожної дрібниці, все гальмував, усе намагався переробити на німецький — нацистичний лад. Героїчними зусиллями вдалося захоронити наш університет од закриття і довести його аж до цього моменту. Деяко з професорів УВУ був німецькою тайною поліцією арештований, напр. проф. Д. Антонович, проф. д-р П. Герасименко. Багато професорів УВУ померло: С. В. Бородаєвський, д-р І. Горбачевський, проф. О. О. Ейхельман, О. К. Мицюк, Одарченко, Ф. П. Швець, С. П. Шелухин. З великими труднощами вдалося вести на їх місці нові сили: проф. М. М. Добриловського, проф. В. Садовського, доц. І. Качакова та київсько-харківських учених: Василенкову, проф. Дябло, проф. Оглоблін, проф. Окішнішова. Але це було дозволено яких 3 місяці перед кінцем німецько-нацистичного режиму. Куратором УВУ був увесь час інж. А. Галька.

В квітні цього року, коли армія СССР вступила в південну Мораву, багато професорів УВУ, ректор, проректор та обидва декани, взявши безтермінову безплатну відпустку, виїхали за межі Чехословаччини — на Захід, — переважно в напрямі на Австрій.

Перед виїздом Сенат УВУ обрав на ректора УВУ професора почесного д-ра А. Волошина (кол. президента Карпатської України). Як я тут вже довідався, він був арештований органами НКВД у Празі чотири рази і після останнього арешту (разом з іншими міністрами Карп. України: Ю. Реваєм, Долинаєм, Ключаком, Перевузином) уже не був випущений на волю) про Юлія Рєва та Степ. Ключака ходять чутки, що їх розстріляно).

УВУ правдоподібно буде новою владою Чехословаччини зачинений. У м. Пятлінгу в Баварії перебувають зараз три професори УВУ: ректор УВУ, проф. А. Яковлів, декан факультету Права і Суспільних наук, проф. Л. Шрамченко та ін. В м. Авсбургу та в його околицях перебувають: проректор УВУ, проф. Д. І. Доросенко, проф. д-р І. Мірчук (і цілий Український Науковий Інститут), проф. д-р В. Кубійович, доцент інж. Я. Падох та інші. Ректор — проф. А. Яковлів — уже старий, 72 роки, і хворий, тому хоче перебрати-

ся до свого сина в Бельгії і там доживати віку. Проф. Л. Шрамченко та я стараємося зв'язатися з Авсбургом.

Український Технічно-Господарський Інститут позаочного навчання (УТГІ).

В часи війни не діяв на рині перешкоди німецької влади (напр. арешт на протязі 2 місяців секретаря УТГІ (О. О. Козловського, заборона цензурувати розсилати підручники англійської та французької мови, підручники проф. Славінського, проф. Садовського, А. Животка), все розвивалося дуже добре. Число виданих підручників (курсів) сягнуло 70, а число студентів і курсантів сягнуло 8,020. Замість студентів і курсантів з Америки, Франції, Галичини, Волині, з якими в роки війни зв'язок утримувався, масово вивозилося українська молодь, що в кількості декількох мільйонів була примусово вивезена з рідних земель до Німеччини на працю. В квітні 6. р., а саме дня 22. IV. ц. р., УТГІ виїхав двома вагонами до Домажліц у західній Чехії, полишаючи в Подєбрадї лише Архівно-Бібліотечну Комісію (проф. Череди-в, проф. М. Добриловського, проф. В. Тадовського, д-р П. Безпалко, лект. Шнявів, інж. С. Черняхівський). Члени цієї комісії не хотіли виїздити з Подєбрадї. До Домажліц УТГІ не доїхав; на станції Гораждовіце-Бабин обидва вагони УТГІ були обстріляні з літаків, один вагон загорівся і майже усе майно УТГІ, його директори — проф. С. Комарецького, інж. Антипова (Прод. Інж. Відділу), інж. А. Гладія та мого згоріло (мені згорів навіть пас). Наступної ночі невідомі злодії зломали обидва вагони, на другому вагоні і вкрали з нього обидві машини до писання. Після цього персоналію УТГІ рушили пішки — до Баварії. В дорозі майже всі інші особисті речі були їм украдені чи пограбовані. Я та інж. Гр. Денисенко (Продекан Економ. Коопер. Відділу) були тоді хворі. Тому з УТГІ ми не пішли, а поїхали кіними до інж. М. Овсієва, який жив у 30 км. од Граждовіц. Там ми перебули 5 днів. Дня 10. V. б. р. рушили ми кіними до Баварії. Дня 12. V. перейшли ми кордон і опинилися в м. Цвізель. Відпочивши там 3 дні рушили до УТГІ. Нас п'ятеро (інж. Денисенко, інж. Бутовський, інж. Овсієв, інж. Сімяняк та я) живемо в селі Пільвайхс — 1 км. од М. Пятлінгу. Мешкаємо вкуні от уже 45 днів. Решта персоналу УТГІ мешкає в робітничому бараці в Пятлінгу. Але кому з нас ліпше живеться, то це питання. На цьому тижні УТГІ в складі двох лекторів, 4 проф., 17 лекторів, 5 урядовців — разом 27 осіб персоналу та 15 осіб їх родин переїздить до м. Регенсбургу, де для УТГІ відведено три покої у літній вілі, що стоїть на острові серед рукава Дунаю. В Регенсбурзі будемо чекати Злучених Держав Америки та до Канади і на наслідки дослідження міст: Мінхен, Авсбург, Ниренберг, куди виїхала делегація в складі: лект. В. Приходька, інж. Денисенка, ред. Крохмалюка в супроводі одного інженера — лотиша, що



ЗАСУДИЛИ НА СМЕРТЬ. Це майор Віктор Квізлінг, якого засудив норвезький суд на кару смерті за зраду краю та інші злочини. Має бути розстріляний, але покищо це не сталося, бо зголосив відклик до вищого суду.

знає англійську мову. В разі позитивних наслідків цього дослідження УТГІ переїде до Регенсбургу до одного з цих трох міст. Дня 28. VI. ц. р. делегація Сенату УТГІ в складі: кол. ректора У. Г. А. — проф. Б. Іваніцького, директора УТГІ — проф. С. Комарецького та мене в супроводі голови Укр. К-ту на Нижню Баварію і Горішній Пфальц, О. Ганушевського, відвідали Мілітері Гвернмент Дітешмент Ф. І. Д. З. і одержали дозвіл на продовження чинності УТГІ в писаній формі. На продовження чинності висунуто в тому папері 8 передумов, але таких, яким Дирекція УТГІ цілковито співчуває і з якими цілковито погоджується. Відновлювати УТГІ буде дуже тяжко — все треба починати від самого початку — майже так само, як ми це робили в рр. 1932-34: канцелярські меблі, друкарські машини з українськими літерами, циклопости, матриці (болони), циклопости, папір, барви тощо, — все це треба було знайти й набути, а в сучасних умовах місця й менше це надзвичайно тяжко. До того ж почта тут ще не працює, а залізниця лише де-не-де. Надіємося лише на досвід персоналу УТГІ, на відданість його студентів і курсантів, на жертвенність українських організацій і осіб — прихильників У. Г. А. та УТГІ.

Особливо велику роль мусть знов відіграти Товариство Прихильників УТГІ, яке за німецько-нацистичного режиму було репресоване: у тяжко хворого голови Т-ва, небижача доц. О. І. Бочковського, німецька тайна поліція зробила трус, а відтак заборонила чинність і самого Т-ва. В скорому часі після того помер голова доц. О. І. Бочковський, а ще за декілька місяців помер і його заступник — л. А. Сапінський. З Управи цього т-ва тут — у Баварії маємо лише лект. інж. Денисенка (урядуючий містоюлова), лект. В. Приходько (секретар) та О. О. Козловський (заступник у члені Управи). Якщо чинність т-ва буде дозволена, то ця дезкомплетована Управа кооптує ще декількох енергійних осіб і почне інтенсивну працю в напрямку регенерації фондів т-ва. Сьогодні Сенат УТГІ прийняв "статутарні засади", на яких наш потрійний "комбінат" (УТГІ, СПБГА, ТПГА) упрощується, об'єднується спільним регуляційом Злучених Держав Америки та до Канади і на наслідки дослідження міст: Мінхен, Авсбург, Ниренберг, куди виїхала делегація в складі: лект. В. Приходька, інж. Денисенка, ред. Крохмалюка в супроводі одного інженера — лотиша, що

За однакові можливості праці

Упродовж війни американці все більше усвідомлювали, що упередження проти американських громадян на основі раси, релігії чи національного походження — дискримінація, яка сама по собі є запереченням основних людських прав — є небезпечною для добробуту країни. Ця свідомість викликала деякі позитивні міри, особливо в ділянці прийняття на працю. В ньюйорському стейті, наприклад, минулої зими ухвалено закон проти дискримінації при найманні робітників на працю. Одною з тимчасових мір було створення на час війни Федерального Комітету для догляду за справедливим прийняттям на працю робітників тих фабрик та заводів, що мали воєнні контракти. Мета Комітету — якнайширше використання людської сили країни для воєнних зусиль.

Загально було відомо, що нігри, які складають десятку частину цілого населення країни, найбільше потребують охорони. Дослідження скарг, отриманих згаданим комітетом упродовж одного року, виявили, що 80 відсотків з них торкалися дискримінації з огляду на расу. Скарги на дискримінацію з огляду на релігію сягали 9 відсотків і походили головною від жидів. Найбільше скарг на обмеження на основі національного походження було від американських мексиканців, але були також від італійців, німців, слов'ян, хінців, американських японців та інших.

Оскільки закон проти дискримінації в стейті Нью Йорк увійшов в силу щойно цього літа, ще не знати, як відповідні установи поведуться до скарг. Але Комітет справедливості прийняв на працю — про який останнім часом так багато говориться — й пишеться — створено ще в 1941 році. Тому в своєму, недавно виданому справозданні, він охопив період від липня 1943 року до грудня 1944, освітлюючи на підставі досвіду різні труднощі, з якими здійснюється американськими робітниками з меншинових груп, шукаючи праці.

Можливо не всі знають, що Комітет не має сили примусу. Головна його зброя була й є — спосіб розумового переконання. Всі скарги докладно розглядаються. З 6,000 скарг, ває зараз і українська гімназія з Моджан під Прагою. Дня 26. VI. б. р. ця гімназія рівнож дістала дозвіл на продовження своєї чинності в Баварії. І вона правдоподібно переїде до Регенсбургу.

Дотепер усі наші зусилля були скеровані на створення системи українських комітетів на території Баварії та на правну охорону через них. Тепер обмірковується можливість скликати нараду представників усіх цих комітетів. Багато українців з старої української еміграції (1920 р.) зацікавилися в Чехії та на Словаччині. Вістки про їхню долю дуже сумні, але до перевірки їх не хочуть писати про це. Що буде з нами далі, не знаємо. Члени провідників УТГІ схилиються до того, що УТГІ та його персонал найліпше перевести до Канади. Якщо Ви та Ваші приятелі й знайомі можете чимсь допомогти нам, дуже прошу Вас розвернути відповідну акцію (передусім через Міжнародний Червоний Хрест та його представника в м. Регенсбурзі (Бернштрассе 5.) Дуже прошу Вас подати мені теперішні адреси українських громадських організацій в Швейцарії, у Франції, в Англії, в Канаді, в ЗДПА. Рівнож — адреси поважних громадян українців. Пишіть мені через Міжнародний Червоний Хрест у Женеві на адресу Укр. К-ту в Регенсбурзі.

РОБІТНИЦІ І РОБІТНИКИ

Як шукаєте за працею, або хочете змінити цю, що тепер маєте, на кращу, то зголосіться до тих підприємств, котрі подають оголошення за робітницями і робітниками в „Свободі“. Зголошувачі у них скажуть їм виразно, що ви читали їхні оголошення в нашій газеті.

отриманих за тих 18 місяців, біля 60 відсотків відкинуто через брак доказів дискримінації, або з якої іншої важкої причини. Решту скарг було взято під увагу й задоволено пологоджено.

Тих 1,723 пологоджених справ прийшли з різних частин країни й торкалися різного роду дискримінації. Завдяки старанням Комітету південні корабельно-будівельні заводи почали приймати нігерських робітників; фабрики літаків — вишколювати американських мексиканців на фахівців, білі робітники навчилися працювати поруч з колірними. Недовірливі фабриканти складних воєнних механізмів в складних стейтах переконалися з практики, що й нігерські робітники можуть навчитися й бути добрими фахівцями. Урядові установи почали приймати на нові становища через пораду Комітету робітників з різних меншинових груп. Робітничі юні слідували за своїми локальними відділами, щоб в них не практикувалося расових та інших обмежень. Працевлаштувалися такі розподілі праці, щоб дати можливість ортодоксальним жидам та деїкам християнським сектам, як наприклад адвентистам, які святкують суботу, мати вільний день в суботу, замість неділі та обходити інші релігійні свята. В яких 40 випадках, коли непорозуміння на ґрунті расової приналежності спинювали працю на фабриках, вдалося переконати робітників, щоб повернулися до праці. В цей спосіб була усунена расова причина до непорозуміння.

Згідно зі справозданням Комітету вирішення згаданих справ досягалися шляхом переговорів — не офіційних, не публичних. Щойно в найбільш складних випадках провадили публічне переслухання справи. За 18-місячний період таких справ було 12. При тому обидві сторони мали змогу захищати свою справу, виставляти свідків.

Характерними для діяльності Комітету можуть бути такі два випадки. В червні 1944 року до ньюйорського відділу Комітету прийшов один чоловік зі скаргами, що його прохання на працю на одну з фабрик, які мали воєнні контракти, відкинуто кілька разів, хоч він мав за собою два роки фахової праці на фабриці літаків „Брістер Корпорейшн“. Тому він думав, що його не приймуть тільки тому, що він жид. Комітет звернувся до директора фабрики на той випадок. Дослідження справи виявило, що не було ніякої причини для відмовлення і директор дав розпорядження прийняти того чоловіка. За пару днів він повідомив Комітет, що його прийняли.

Другий випадок. Одна хемічна фабрика у Філадельфії звернулася до федерального бюро посередництва праці за робітниками, при чому підкреслено було, що потребує білих робітників. Ця справа була передана до Комітету справедливого прийняття на працю. Представники Комітету відвідали фабрику, мали наради з зарядом. Виявилось, що заряд фабрики вже пробує наймати нігерських робітників на фахову працю, але це викликало страйки з боку білих робітників. Тому заряд звернувся до Комітету попросити їм перебороти ті труднощі. Представники Комітету скликали кілька нарад з білими робітниками і в той спосіб справа була полагоджена. Заряд почав приймати нігрі та вишколювати їх для фахової праці.

Майбутня доля Комітету не легка, бо він був створений президентом на основі особливих прав на час війни, наданих

президентові. Ці права не мають сили після війни. Проте питання справедливого відношення до всіх американських робітників безогляду на їх расу, релігію, чи національне походження, є справою не менш важкою в часі безробіття — чи в переходову добу — ніж в часі війни. Тому вже робилися старання в конгресі, щоб зробити Комітет сталою установою при федеральному уряді. Сам президент Труман звернувся з проханням до обох палат конгресу, щоб перевели необхідне законодавство в тому напрямку, але конгрес розіхався, не розглядаючи тої справи.

Загальна Рада — ФЛІС.

ЖАРТИ

У тюрмі.

За що ти сидиш тут?

— Бо я носив відложене убрання іншого чоловіка.

— Навіть за таке саджають до тюрми?

— Так, лише той чоловік купався і відложив убрання на березі.

Добра приятелька.

Пані М. оповідає свій приквітний, сміючись: „Ворожка виворожила мені, що я буду стара“.

— Так, то відразу кидається в очі — відповідає пані Т.

Список Книжок

що їх ще можна дістати у

КНИГАРНІ „СВОБОДИ“

Книжки, поміщені в цім ціннику, є по кількіх примірниках. Тому хто скорше замовить, то ще може дістати.

ІСТОРИЧНІ. СЕНЗАЦІЙНІ І ВОЄННІ ОПОВІДАННЯ.

Абатеса ді Кастро, оповідання, Стендаль, перекл. С. Пашенко	\$.50
Абу Касимові казки, арабська казка Івана Франка	\$.30
Амалогія або Дочка дебри, оповідання з часів ботв між європейцями й індіанцями	\$.20
Американські трости. — Ковбок (казка). — Емігранти. — Дні нашої слави і неволі	\$.15
Арифметичні правила А. Чеплігі (перерібка В. Вериполої)	\$.20
Бажаний чоловік і інші	\$.15
Байки Езопа для української молоді, переповів Л. Селянський, з 4 ілюстраціями, брош.	\$.20
Байки Івана А. Крилова в перекладі й наслідуваннях Богдана Леоніда, з портретом автора, передмовою Б. Л. й ілюстраціями	\$.20
Байки Івана де-ля Фонтена, перекл. Л. Селянський, брош.	\$.20
Байки Леоніда Галбова, з портр. автора, передмовою Б. Л. й ілюстраціями	\$.20
Байки небажати	\$.10
Байки Зачумлених, Юлія Словацький, перекл. п. В. Держирюка	\$.10
Біла машина, оповідання В. Винниченка	\$.10
Білявський, суспільна студія, і Жовтєвські оповідання, М. Якова	\$.50
Бо війна війною, збірка нарисів Василя Софронюка	\$.10
Богдан Хмельницький в Галичині (2 ілюстрації). — Письмо (6 ілюстрацій). — Фантасма горілки. — Не в добрий час (4 ілюстрації). Дні нашої слави і неволі	\$.15
Богі жмуть крові, написав Анаголь Франс, з французької мови переклав О. Пашук	\$.75
Борба світів В. Велса	\$.40
Борі за правду, історичне оповідання А. Кашенка, 4-те видання	\$.45
Брати Моуглі, оповідання з життя дитини між звірами, Р. Кінгсдінга (переклад Ю. Сірія)	\$.60
Вся людська твар з хвалою прийде і інше	\$.15
Варіат з 1906 року. — 2. Вірші. — 3. Мій бурливий фліяма, драма на 4 дії, В. Бабенка	\$.35
Великий Січовий Стіванин. Офіційне видання	\$.50
Весела бандура, повний збірник веселих і жартівливих пісень і приповідей до музичних інструментів і танців	\$.50
Веселі оповідки, веселі оповідання Б. Гринченка	\$.25
Ветеринар, або як лічили і лікували домашні звірять, збірка і переклад пісень укр. і англійських виданих М. М. Велсга, з ілюстраціями	\$.60
Вечері на хуторі біля Дніпана, повісті Миколи Гоголя	\$.15
Весела Княгиня для сумних людей з образками. Гумористично-сатиричний збірник	\$.35
Вибір поезії О. Федосовича	\$.10
Віжмоладження, після д-ра А. Штайнаха написав Петро Франко, з образками	\$.10
Від себе не втечеш, оповідання Марка Вовчка	\$.20
Вільний чоловік і інші оповідання, Ст. Костіва	\$.40
Вільний співаник	\$.05
Вільний жид	\$.10
Вибір творів, Яків Щоголів	\$.25
Вибір поезії Івана Франка і короткий начерк його життя	\$.35
Вибір творів Осипа Юрія Федьковича	\$.10
В замітку й на сонці та інші оповідання, пан. Юрій Кміт, брош. 35, опрацьована	\$.75
Вода в природі. — Уміркований та ширий, В. Винниченка. — Загріб. — Останки „Фортуни“. — Дні нашої слави і неволі	\$.20
Воєнні пісні	\$.15
В півт роковини смерті Івана Франка	\$.10
В 60-ті роковини смерті Тараса Шевченка. Зібрав д-р З. Кузеля	\$.10
Вступні Слово і Приквітний Мови світового змісту, зложив і виготовив О. М. Кіш	\$1.00
Вступ до метафізики, пан. Анрі Бергсон, пер. Євген Яворський	\$.35
Веселий джолд, оповідання А. Хоміка, пер. Н. Суворовою	\$.60
В тумані. Оповідання Л. Андрєєва. Перекл. з російської мов Ю.П.І.	\$.20
Галицькі анекдоти, гумористичні оповідання Мст. Руса	\$.10
Галичина в житті України д-ра Діпльського	\$.25
Галка смерті. Свободі за Марк Твеніном переклав В. Держирюка	\$.10
Гарна історія о терпеливій Олені, доні Антонія, турецького пісиря з Константинополя	\$.20
Гаси вогонь, поки не розгорівся й інші оповідання	\$.20
Герой Каталіу Антона Сіклера (переклад Н. Романович)	\$.30
Гетьман Мазепа. Дуже поучальна книжка з ілюстраціями	\$.25
Гіпотетичні і суттєві в 2-ох частинах	\$.40
Голод, оповідання В. Винниченка	\$.10
Гордий цар, Про царя Івана та чортову дочку, українські народні казки (зі збірн. І. Рудченка), з 5-ма малюнками Ю. Магальського	\$.20
Гостинці, збірка фелетонів Миколи Снігєжанина	\$.80
Гришники, роман-хроніка, О. Я. Копицького	\$.25
Гумор і сатира	\$.20
Гуморески, пан. А. Аверченко, пер. з російської, брош.	\$.25
Гуцули й Гуцулщина. І. Хоткевича	\$.20
Генерал, оповідання про князя невиправдану засуджену на смерть	\$.30
Дні Братів. Бабюк Братів Грімів	\$.15
Дні мого, оповідання з сибірського життя, І. Корольовського	\$.10
Дні староруські повісті про св. О. Ніколая, написав д-р В. Шурат, з 3-ма ілюстраціями	\$.10
Достойно єсть, збірка в Шевченкові роковини	\$.15
Девять братів і десята сестра Гала, оповід. Марка Вовчка	\$.20
Де любов, там і Бог, оповідання гр. Л. Толстого (перекл. Ю. Сірія)	\$.15
Дещо про гроші	\$.10
„Демократизм“ Сталіна та його Комінтерну, М. Петровський	\$.10
Ділова Казка, А. Полуботка	\$.10
Для домашнього огнища, повість І. Франка	\$.85
Для Рідного Край, Лен Ясичук. Відомі й невідомі Свят в Америці у честь Рідної Школи	\$.30
Дон Кіхот із Манчі, Високодумний Рішар (в 2-ох томах)	\$1.00
Дорож, Гаркуша й інші оповідання, Олександра Стороженко	\$.45
Доля України, вірші, Лм. Шогрина	\$.35
До світла, оповідання Івана Франка	\$.15
Думки, Тарас Шевченко	\$.20
Дяк, оповідання Марка Вовчка	\$.20
Евстахій, повість з перших віків християнства, Хрістофа фон Шіда	\$.45
Енеїда, Тюрні, І. Котляревського	\$.10
Єзуїтська преполюбія, історичне оповідання, Ор. Левинського	\$.25
Жах. Збірка оповідань. Бандурист	\$.10
Життя і відносини на Радянській Україні, І. Герасимович	\$.30
Життя, зарібки, організації і т. п. в Злучених Державах	\$.15
Жінка і її значення в суспільній життю. — Славський хірург (3 ілюстрації). — Смерть отамана. — Дурень. — Дні нашої слави і неволі	\$.15
Запорожці, казка Івана Нечуя-Левицького	\$.20
Звідки походить Русь. Теорія кельтського походження Київської Русі з Франції, з географічною картою, Сергій Шелухін	\$.50
Збірничок найкращих церковних пісень	\$.15
З Великих Днів, О. Кобець	\$.10
Завдання нової школи, написав д-р Густав Вікенен	\$.10
За волюнті України, Йр. Весоловського	\$1.00
Заліска, повість Осипа Маковця, друге справлене видання, брош.	\$.25
Замітки про славське господарство, Вол. Нікольського	\$.10
Замісна книжка, оповідання В. Винниченка	\$.10
За рідний край, оповідання з часів Хмельниччини, Н. Бураки	\$.30

УВАГА! Повищі книжки продаємо по цінах тут поданих — без опусту.

Замовлення разом з належністю слати до:

Svoboda

81-83 Grand Street, (P. O. Box 346) Jersey City 3, N. J.

З Канади треба платити тільки американською валютою.

ЧИСТУ ОДІЖ

НА РАТУНОК І ДОПОМОГУ УКРАЇНСЬКИМ ЖЕРТВАМ ВІЙНИ В ЄВРОПІ ПРОСИТЬСЯ НЕГАЙНО ВІДСИЛАТИ В МАЛИХ ПАКУНКАХ ДО НЬО ЙОРКУ НА ТАКУ АДРЕСУ:

UNITARIAN COLLECTION WAREHOUSE
UKRAINIAN RELIEF
31 EAST 35th STREET NEW YORK 16, N. Y.

Праця для жінок і муштин WANT ADS

Classified Department—32 Egan 4-6237—33 Egan 4-6552

ПОТРЕБНО МУЖЧИН

РОБІТНИКІВ ДО ФАБРИКИ
МОЛДЕРІВ
ОПЕРАТОРІВ МАШИНАМИ
ТАКОЖ ПОМІЧНИКІВ
Постійна праця — 48 годин
ДОБРА ПЛАТНЯ — ОВЕРТАЙМ
Час і 1/2 за понад 40 годин
BURNHAM BOILER CORP.
701 Spring St.
ELIZABETH, N. J.
Route 25, біля Нью-Йорка

ПОТРЕБНО ЖЕНЩИН

PINKERS, досвідчених на Wilcox &
Gibbs машинах. White Kings & Ad-
vance Import Co., 15 E. 30 St., N.Y.C.

ПОТРЕБНО ЖЕНЩИН

Операторок
з досвідом
на жіночих пасках
U. S. Belt Co., 264 W. 40th St. N.Y.

ДІВЧАТ

Кілька годин робота
від 4. попл. до 1. вночі
30 годин тижнево
ТАКОЖ ДІВЧАТ
до цілоденної роботи в день
48 годин тижнево
H. A. WILSON CO.
97 Chestnut St., Newark, N. J.

КУПИТЕ БОНДИ ПЕРЕМОГИ

Танок царя підчас найбільшої катастрофи світа

Останній цар Росії, Микола II, вступив на престол у 1894 р., проте його коронація відбулася в Москві шойно два роки пізніше, 13. травня 1896 р. по старому календарі.

Найближчі дорадники намовляли царя вибрати інший речиниць для такого величавого свята, бо тринадцатка могла би виявитися для нього нещасливою, однак цар сміявся з цього забобону.

Шо ж — казав Микола, хай і тринадцатка, але зате вівторок, а він, кажуть, щасливий день у тижні. Отже одного дня щастя й нещастя; значить: на двоє баба ворожила.

Як знаєте, то та тринадцатка була для царя справді дуже нещасливою, бо його панування перервало у 1918 р. вистріли більшовицьких мавзерів. Лиха ворожба сповнилася доволі скоро, бо того самого дня. День коронації царя Миколи II був не тільки днем величавої паради, але і днем величавої катастрофи, підчас якої втратило життя кілька тисяч осіб.

У великому, старому московському соборі горіло кілька тисяч свічок, в їх крижачому блиску мерехтіли золотом та каменями висаджувані бані та твори для багатотисячної юрби небуденне видовище. На тому тлі мінливі дорогі одяги вибагливих жінок та однострої різних послів і дипломатів. На окремому, вибитому багряним оксамитом підвищенні стояли два золочені престоли. Усе те творило прегарну симфонію світла, кольорів і багатства, яким могла похвалитися тільки стара, розуміла передвоєнна Росія.

Новий цар бажав у тому дні виявити свої почування до простолюддя й тому вирішив, що не лиші багаті й визначні люди можуть забавлятися того дня, але танці й забави повинні бути доступні для всіх без винятку. Отже улажено забаву на велику міру. Ідучи слідом Бориса Годунова, цар Микола бажав роздати подарунки селянам, яких стягали на забаву з найдаліших частин держави.

Веселе містечко.

На великому Ходінському Полі уладили шось у роді Люнапарку. Цар і цариця мали

там роздавати дарунки, що складалися з одного фунта білого хліба, барвистої хустки на голову, пів фунта ковбаси, лакоминки та чаші з царськими ініціалами. Тоді приладжено 40 тисяч таких пачок, бо організатори надіялися великого збіговвища селян.

Однак в дійсності зіхалося багатьо більше селянства. Вже на тиждень перед коронацією з усіх усюдів царської Росії, днем і ніччю приїздили до Москви окремі поїзди навантажених цікавими, які хотіли побачити незвичайне видовище. Селяни відбували далеку подорож, стоячи по кільканадцять годин на ступнях поїзду. Це була некабодь нагода побачити зблизька „батьку-царя" та ще й дістати від нього дарунків.

День перед коронацією міністер царського двора дістав вістку, що наплив селян щораз більшає та що слід негайно змобілізувати всі засоби обережності, щоб не допустити до катастрофи. Міністер звернувся негайно до влади, домагаючись, щоб визначити окремі військові відділи. Однак військо не погодилося на те, вважаючи свою участь у характері сторожів — образою царя. Хай, — мовляв, — наряд бавиться без перепон! На другий день, 13. травня 1896 р., в год. 10. ранком мали отворити „веселе містечко", від якого юрба відділював глибокий на 50 м. рів. Кожний, хто переходив містком на „площу забав", мав дістати дарунків. Та як вдержати владі непроглядну юрбу, що не слухає ніяких приказів, і казівок? Хто був би ждав терпеливо на свою чергу, щоб відтак може виставитися на кпини сусідів, якби так через спізнання не дістати дарунків? Адже заздатеїль говорили, що не стане для всіх дарунків.

Люди не спали цілу ніч, колиж стало світати, юрба стояла над глибоким ровом; її ледви стримував горстка поліцаїв, які хоч і робили все, що могли, проте не могли вдержати стіхії мас. Перші ряди наближалися до греблі. Не могли ніякі прикази ні погрозити. Очевидно вина того всього, що трапилося спадала на алечі російської влади, яка ніколи не вміла виявити відпо-

AMERICAN HEROES

By WOOLLY COWAN



INVESTMENT in War Bonds has helped win the war and was no sacrifice compared to Pvt. Furman L. Smith's. The brave Central, S. C. lad, who has been awarded the Medal of Honor posthumously, stood between two wounded sergeants and 30 advancing Germans with a lone Garand rifle and some clips. From a shallow shell hole he killed 10 of the enemy and littered the field with writhing wounded, in a hopeless stand before a machine gun burst ended his fighting. Your investment in Victory Bonds will care for his Buddies who were wounded in the same battle.

U. S. Treasury Department

відної проворності, як обходитися з юрбою.

Раптом розійшлася вістка, що не стане для всіх чарок. Ніхто не знав, хто перший пустив серед маси таку жалюю у своїх наслідках вістку. За нецілу хвилину юрба перервала посторожки, які загороджували доступ до „площі забав", столочила поліцаїв і, нічим уже нестримувана, рванула вперед. Хто мав щастя, той дістався на площу, інші попадали до глибоко рова, вбиваючись на місці. Та на тому не кінець, бо властива катастрофа скоїлася шойно на площі забав. Усі, які перейшли через рів, кинулися вперед, домагаючись дарунків. Організатори нещасної імпези знову стріляли нову дурницю, бо кинули між маси кілька пачок. У задних рядах очинився переполох, бо безліч розіпалених селян побоявалося, що для них не стане дарунків. Почалося немилосерне топтання по тих, що попадали. Старці, жінки й діти падали на землю і їх притолочували великі селянські чоботища. Золіки ранених мішалися з вигу-

ками розлючених мужиків, яких ніщо не здержувало від здобуття царської чаші і пів фунта ковбаси з колачем. Все те тривало всього п'ятнадцять хвилин, однак й того було доволі, бо на смерть затоптали — на основі офіційного обчислення — 1,138 осіб, у дійсності число нещасних жертв було більше, як три тисячі осіб! Шойно у трагічному менті стягнули козаків, які прогнали найайками царських гостей.

Важко уявити собі більш трагічний контраст: з одного боку шумні паради, коронація, з другого одна з найбільших катастроф світа.

Найбільш цікаве закінчення тієї несамоїтної події. Того самого дня ввечерю мав відбутися величавий бал, що його улаштував французький посол у Москві з нагоди коронації. Не зважаючи на вражіння, яке викликала несамоїтна катастрофа, не вдалося відложити балу. Навіть Микола II був на тому балі з дружиною.

Шо ж — говорив цар — володар мусить бути теж добрим актором, який виступає

Фарми на Продаж!

Фарми на Продаж!

ФАРМИ

ЧОМУ ВИ НЕ МАЄТЕ НАБУТИ ФАРМУ АБО ІНШУ БІЗНЕСОВУ ПОСІЛІСТЬ

Я є довгі літа в тій інтересі, маю великий вибір різних фарм і бізнесових посілістей в містечках — і при гостинцях.

Хто при моїй допомозі купив фарму, або іншу посілість, той завжди посвідчить, що був сумлінно обслужений і що моя поміч вийшла йому на добро.

Безсторонно можу Вам порадиати набуті кілька okazових посілістей.

32-АКРОВА КУРЯЧА ФАРМА — мешкальний дім, електрика, курники на 2,000 курей, інші забудовання, трактор, трок. Ціна \$4,800.

16 АКРІВ, УМЕБЛЬОВАНЕ БОНГАЛО — гараж і інші будинки, овець деревна, знярядда. Ціна \$2,700 — усяляга згідно з умовою.

10-АКРОВА ФАРМА В МІСТЕЧКУ — 7-кімнатний дім з уліпшеннями, фермерські забудовання. Ціна \$5,500 — усяляга згідно з умовою.

25-АКРОВА ФАРМА, дім на 9 кімнат, інші фермерські забудовання, близько містечка і озера, 38 миль від Нью Йорку. Ціна \$5,900 — усяляга згідно з умовою.

Обслуговуємо 2-ма автомобілями, голосіться до:

JOSEPH BEKARGIAK

112 EAST 7th STREET.

NEW YORK CITY

Напроти польського костела.

в комедії навіть тоді, коли серце крається з болу.

У той час, коли з Ходінського Поля збирали столочені трупи, недалеко, у ясно освітлених саях достойні гості безжурно гуляли.

Осьтак виглядала коронація останнього царя Росії. У крові почалося і у крові скінчилося.

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ У. Н. СОЮЗУ

ФІЛАДЕЛФІЯ, ПА. — Тов. ім. Івана Франка, від. 83, повідомляє своїх членів, що місячні збори відбудуться в суботу, 22. вересня, в годині 7. ввечір, в домі Тов. У. А. Горжана, 847 Н. Френклін ул. Просимо членів прийти на ці збори, а довгочасні просимо вирішити свої вкладки. — С. Чорномаз, секр.

ШКАГО, ІЛЛ. — Значайні збори Бр. св. О. Миколая, від. 106, відбулися в неділю, 23. вересня, в годині 12. ввечір, зароз по Са. Божій, в галі церковній при Остелі Равс ул. Просимо всіх членів і членів кожно прийти на збори, бо маємо дуже важні справи, як справа Українського Допомогового Ко-

мітету, допомога бідним українцям там за океаном якнайскорше, щоб не дати їм тишати з голоду й холоду. Також буде справа про продаж тикетів на братський бал. Просимо членів, висувати свої діти до У. Н. Союзу. Н. Подчев, пр. М. Іопіа, кас.; Г. Даків, секр.

КОЖНИЙ СВІДОМІЙ АМЕРИКАНСЬКИЙ УКРАЇНЕЦЬ ПОВИНЕН БУТИ ЧЛЕНОМ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ.

IN YOUR SPARE TIME

Why not relax from routine duties and interest yourself in

NEEDLE-POINT

AND

PETIT-POINT

We have in stock now a book illustrating in colors very beautiful designs with full instructions.

Price \$1.00.

Send your order together with remittance to:

"SVOBODA"

P. O. BOX 346, JERSEY CITY, N. J.



ШКІЛЬНІ КНИЖКИ

КУПИТЬ ІА ПОТРЕБНІ КНИЖКИ!

Не досить післати дитину до школи. Треба їй ще дати книжки, без котрих вона не може навчитися читати, а потім книжки, щоб заохотили її читати.

Ось Вам вибір таких книжок для дітей:

ПЕРША КНИЖЕЧКА (Буквар) М. Матвійчука 50 ц.

ДРУГА КНИЖЕЧКА (читанки для 2. класу) М. Матвійчука 55 ц.

ЧЕТВЕРТА КНИЖЕЧКА (читанка для 4. класу) М. Матвійчука 75 ц.

ШКІЛЬНИЙ СПІВАНІК у двох частих. Зладив Ф. Колеса 75 ц.

ПОЧАТКОВА ГЕОГРАФІЯ, написав Степан Рудницький для народних шкіл 60 ц.

МАТЕМАТИКА, Ів. Андрушенка, практичні поради з арифметики та геометрії, опр. 50 ц.

ПРИГОДИ РОМКА БОМКА, Я. Вільшенка. Веселі вірші з малюнками для добрих дітей. 30 ц.

МАЛА ІСТОРІЯ УКРАЇНИ, І. Крипакевича 15 ц.

МАЛИЙ КАТЕХИЗМ християнсько-католицької релігії. Зладив о. Іван Рудович 35 ц.

ХРИСТІАНСЬКО-КАТОЛИЦЬКА НАУКА ВІРИ в біблійних оповіданнях для дітей. о. С. Біденський 60 ц.

ДЛЯ УЧИТЕЛІВ:

МЕТОДИКА правописних і словесних вправ з додатками: диктати, зразки говірок і списи висловів. Практичний підручник для вчителів і кандидатів учительського знання. Зладив д-р Кость Кисілевський 65 ц.

МЕТОДИЧНИЙ ПІДРУЧНИК до навчання перших початків українського письма. Зладив М. Матвійчук 75 ц.

Замовлення слати:

"SVOBODA"

81-83 GRAND ST., (P. O. Box 346) JERSEY CITY 3, N. J.

НИЖЧІ ЦІНИ

Ми можемо дати значно нижчі ціни, бо ми знизили значно свої сподівані видатки.

Наше заведення є цілковито викінчене, але цього не зроблено для хвальби із жахливими коштами удержання. Тут ви заощадите гроші — розумно!

STEPHEN J. JEWUSIAK & SON

FUNERAL DIRECTORS

77 Morris St., Jersey City 34 E. 25th St., Bayonne

Phone: 4-5989 Phone: 3-0646

ДО ВИНАЙМЛЕННЯ

St. Paul Place, 548 (N. Y. C.)
До винайму 3 і 4-кімнатні апарти.
Без рефріжераторії.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

94-АКРОВА молочна фарма, добрий дім, 14 КОРОВ, 3 ТЕЛІАТ, 1 БУТАІ, 2 КОНИ, великий ЗБІР, машинерія, близько DEPOSIT, N. Y. Ціна \$7,500. НА СПІАТІ

120-АКРОВА знаменита молочна фарма, при головній дорозі, добрий великий дім, 22 діляні КОРОВИ, 2 ТЕЛІАТ, 2 КОНИ, великий ЗБІР, машинерія, близько ROSCOE, N. Y. Ціна \$12,000. — СПІАТІ.

184-АКРОВА знаменита молочна фарма, добрий 11-кімнатний дім, усі містові уліпшення, 2 великі барні, сіло, велике озеро припадає до фарми, ідеальне для плавання лодками і ловлення риб (також добра на BOARDING HOUSE) — 22 діляні КОРОВ, 6 молодих „СТАК", 2 добрі КОНИ, КУРІ, великий ЗБІР, машинерія, близько МІСТЕЧКА на Macadam Road, дуже добра земля близько STAMFORD, N. Y. Ціна \$11,000. — СПІАТІ.

Маємо на продаж багато інших ФАРМ і ГАЗОЛІНОВИХ СТАЦІЙ, як також БОРДІНГ ГАЗБІВ.
W. S. ZACHARZ
65-06 Grand Ave., Masspeth, L.I., N.Y.
Пішіть по англійськи.

ШУКАЮТЬ ОСІБ

КУЛЬБА ОЛЬГА ІВАНІВНА, одружена з Руденком Григорієм Степановичем, пошукує своїх братів, ІВАНОВИХ — ТИМІША Я. АНДРИЯ ДМИТРОВИЧА, котрі виїхали з села Станіслава в 1920 році до Америки і до 1929 року мешкали в Нью Йорку. Пішіть на адресу:

КУЛЬБА ОЛЬГА ІВАНІВНА
103 Mittelhausbogen Strasse
Cronenbourg, Strasbourg
(Bas-Rhin)



МИРОН ЛІТВИН І СИН

УКРАЇНСЬКІ ПОГРЕБНИКИ
Обслуга шира і чесна
801 SPRINGFIELD AVENUE,
corner Harrison Place
IRVINGTON, N. J.
Phone: ESsex 3-9090

НЕ ВИДАВАЙТЕ ЗАБАГАТО

Завжди ШАДІТЬ дешо з вашого обезпечення.

Ми улажуємо прекрасний ЦІЛІЙ ПОХОРОН за \$150.00

У випадку смутку в родині клієнта:

KAIN MORTUARIES, INC.

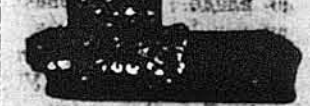
S. KANAI KAIN, Pres.

433 STATE STREET
PERTH AMBOY, N. J.
Phone PE 4-4646

— or —

E. H. VREELAND, Mgr.

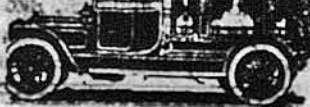
86 ELIZABETH AVENUE,
NEWARK, N. J.
Phone Bigelow 3-6762



JOHN BUNKO
Licensed Undertaker & Embalmer
437 E. 5th St., NEW YORK CITY.
Rtified funerals as low as \$180.
Telephone: GRamercy 7-7861

ПЕТРО ЯРЕМА

УКРАЇНСЬКІ ПОГРЕБНИКИ



Занимаєсь похоронами в БРОНКС, БРООКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ

129 EAST 7th STREET,
NEW YORK, N. Y.
Tel.: QUard 4-2568

BRANCH OFFICE & CHAPEL
707 Prospect Avenue,
(cor. E. 155 St.)
BRONX, N. Y.
Tel.: MEtro 5-6577

ДАРОМ

ВИШЛЕМО КОЖНОМУ ЗРАЗОК (SAMPLE)

КАРПАТСЬКОГО ЧАЮ

з найлішого гірського зілля, на недомагання жовудка, печінки і нярок. Велика пачка коштує 50¢.

● ГРУДНЕ ЗІЛЛЯ, природне средство припорувають тим, що герплять на впертий кашель, біля горла і задуху. Пачка коштує 50¢.

● ЗІЛЛЯ НА БОЛЮЧІ НОГИ. Дуже помічне. Як його уживати, надруковано на бексі. Велика пачка 50¢.

● МІШАНІ КОРИННЯ, на нестерпність, брак апетиту, корчі. Добре також на запах до горілка. Пачка 50¢.

Маємо всі лічичні зілля, анста, півт, кору, ягоди, корінь, ладам, живицю і т. д.

Замовлення посилайте на адресу:

UKRAINIAN BAZAAR

170 E. 4th St., New York, N. Y.

ТАРЗАН, ч. 1247. Незастраний.



„Ось тут є зілля" — сказав Тарзан. „Звари його і будеш мати протилік на отруту".



Та отрута вже почала поволі ділати. Тіло Десії вилося з болю.



Коли д-р Брекевз відійшов, щоб приготувати лік, Десія сказала: „Ти мусиш утікати, бо батько тебе вб'є!"



„Я останусь так довго тут" — сказав Тарзан — „поки не переконаюся, що я зробив для тебе все, що в моїх силах".